 "Un revolucionario, ecológico, teatro grande, pista de hielo sintético, y patinaje academia" ABIERTO! Southridge Mall - Tiendas West End - (entrada detrás del objetivo) Detrás del objetivo (cerca de la zona del escenario) 1111 Este Army Post Road, Des Moines, IA 50315

Spanish Version (Main Flyer)

Ahora esta abierto y listos para que usted pueda disfrutar de su visita. Venga a vernos! Ahora estamos aceptando inscripciones para nuestra a patinar clase.

Para obtener más información comuníquese con: The Ridge Hot Line 515-829-1694 Línea directa a la pista de hielo!

Burton Powley, Propietario 515-371-8666 burtonpowley@mchsi.com o Cynthia Powley, Director 515-657-0312 cynthiad.powley @ yahoo.com **The Ridge Ice Hot Line 515-829-1694**

**ADMISIÓN** Entrada general $ 5 Skate Alquiler $ 3,50(para rentalos skates) Grupos de 10 + $ 1 de descuento en la admisión PrecioTarifa Familia $ 25 (incluye entrada y patines para hasta 4 personas) Guardar $ 14Los niños menores de 3 años gratis \* uno de los padres o tutores deben ser pagadosTarifa para la tercera 55 + $ 2 de descuentoPatinaje artístico sesión $ 10 la hora

**ADMISIÓN GENERAL - Punch PASS** (10 golpes de Admisión General y alquiler de patines) $ 50 - Save $ 35!PATINAJE ARTÍSTICO - Punch PASS(10 golpes para patinaje artístico Sesiones) $ 80 - Ahorre $ 20!

**Aprender a patinar CLASES** Caminar en $ 154 semanas de tarjetas perforadas $ 528 semanas de tarjetas perforadas $ 898 Semanas-Skate & Equipo Paquete $ 169

**Alquiler privadas** $ 100 por tasa sin fines de lucro horas. $ 350 tarifa de medio día. Hasta seis horas. \* No incluye el alquiler de patines.

**Horas de funcionamiento** Lunes - Jueves 10 a.m.-8 p.m.Viernes 10 a.m.-10 p.m.Sáb 09 a.m.-8 p.m.Domingo 10 a.m.-5 p.m.Aprender a patinar Lunes y Jueves 18:00-20:00Aprender a patinar Sábado 9 a 11 amAprender a patinar Domingo 15:00-17:00Alquiler privado disponible

**Fiestas de cumpleaños con reserve**

***Apreciamos su negocio! Estamos tratando de acomodar a nuestros clientes de habla hispana! Por favor, perdóname por mispellings o cualquier gramaticas! ¡Gracias!***

***Learn to Skate Registration Form (Spanish)***

***Southridge Mall - 1111 Medio Army Post Road, Des Moines, IA 50315***

***Para inscribirse llame al 515-371-8666 o por correo electrónico: burtonpowley@mchsi.com***

***Sitio web: http://www.theiceridge.com***

***Opción 1: 4 semanas de tarjetas perforadas (no caduca) Costo $ 52.00 tarifa de clase incluye:***

***- Clase en grupo 30 minutos***

***- Un año de membresía ISI (Ice Skating Institute) - incluye seguro secundario***

***- Un (1) Free Public Pass Skate por semana - deben registrarse en el mostrador de registro para utilizar pase libre.***

***- Alquiler de patines incluido***

***Opción 2: 8 semanas de tarjetas perforadas (no caduca) Costo $ 89.00 (Ahorra $ 15) Tasa por clase incluye:***

***- Clase en grupo 30 minutos***

***- Un año de membresía ISI (Ice Skating Institute) - incluye seguro secundario***

***- Un (1) Free Public Pass Skate por semana - debe registrarse en el mostrador de registro para utilizar pase libre.***

***- Alquiler de patines incluido***

***Los estudiantes pueden hacer-las clases perdidas, si las clases están disponibles.***

***Puede tomar varias clases por semana.***

***Llegada al billete golpe contra y presentar al personal, antes de comenzar la clase.***

***No se reemplazarán los boletos perdidos perforadas.***

***Mejor precio - Opción 3: 8 semanas de tarjetas perforadas (no expira) (Ahorre $ 15 de descuento en precio 4 semanas)***

***COSTO $ 169.00 $ 89 Cuota de la clase + $ 80 Jackson Mystique Figura Skate Compra - Valor al por menor $ 130***

***$ AVE $ 50 sobre el precio corriente de compra de skate!***

***Cuota total de inscripción de esta oferta especial es $ 169***

***Clase y Skate Kit incluye***

***- Skate ordenó a su tamaño***

***- Clase en grupo 30 minutos***

***- Un año de membresía ISI (Ice Skating Institute) - incluye seguro secundario***

***- Un (1) Free Public Pass Skate por semana-deben registrarse en el mostrador de registro para utilizar pase libre.***

***\* Por favor, deje 1 semana extra para ordenar sus patines, en caso de elegir la opción de skate y lección 3.***

***Opciones de registro: Walk-in y registrarse, llame de registro, correo de registro, Email Registro en línea***

***Recoge tus entradas perforadas en el mostrador de registro.***

***Política de Cancelación - No podemos ser responsables de las clases canceladas por mal tiempo o la nieve o***

***circunstancias imprevistas. Si se cierra el centro comercial, que será cerrada, también.***

***Los estudiantes tienen la libertad de las clases de maquillaje en cualquier momento se llevan a cabo las clases.***

***Se hará todo lo posible para dar cabida a todos los estudiantes para maquillajes. Será aceptado sin cita si***

***el espacio lo permite. $ 15 por clase a ras de precio. Usted puede inscribirse en cualquier momento! Las clases son en curso durante todo el año.***

***- Aprender a patinar Formulario de Inscripción Clase***

***Skaters Nombre: Fecha de Nacimiento (mm / día / AAAA) \_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_Age: \_\_\_\_\_\_Skate Size\_\_\_\_\_\_\_\_***

***Nombre de los padres:***

***Dirección: Teléfono para contacto con usted? Casa: Celular:***

***Email:***

***Niveles de Clase - Escoja uno o más (10% de descuento para inscripciones múltiples de clase, incluye descuentos familiares para 2 o más patinadores) Todas las clases se ofrecerán en todos los días. 30 períodos de clase minuto. Domingo, lunes y jueves 6-8pm. Sábado 9-11h. Por favor, esté preparado para tomar clases en cualquier momento en el bloque de 2 horas. Nos pondremos en contacto con la hora exacta de la lección una vez inscripciones se reciben. Generalmente vamos a comenzar con el Tots y el progreso de los adultos y los patinadores artísticos. Si no sabe cuál es su nivel de patinaje, vamos a evaluar durante su primera clase y pasar a un nivel adecuado.***

***Tots 1-4 (edades 4-6) PreAlpha-Delta - Habilidades básicas (6-12 años) (edades 12-18) (Patinaje artístico) Adultos Adolescentes Freestyle (18 y más, por favor)***

***Cualquier persona puede inscribirse en las clases siguientes, independientemente de la edad. Teatro / clase Coreografía gimnasio fuera de hielo y clase de estiramiento Otro\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_***

***Opción 1 - 52 $ - 4 semanas Opción 2 - $ 89 - 8 semanas Opción 3 - $ 169 a 8 semanas más nuevos patines - Skate Tamaño \_\_\_\_\_\_ ISI # si es miembro: \_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_***

***Total a pagar $ \_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_***

***Regístrate ya en muchas de nuestras clases se llenan rápidamente y tienen números de inscripción limitados. Clases con registros insuficientes se pueden combinar con niveles similares a fin de proporcionar una oportunidad para que todos los patinadores. Si elige la opción de paquete # 3 Skate, permita por favor 1 semana extra para la entrega y la instalación de skate. Nos comunicaremos con usted si alguna clase debe ser cancelado y ofreció un reembolso o un crédito para futuras clases. Aprender a patinar entradas sacador no caducan. No se reemplazarán los boletos perdidos ponche.***

***Asunción de riesgo y de lanzamiento: Soy consciente de que el patinaje sobre hielo conlleva riesgos inherentes, y peligros que pueden resultar en lesiones personales o la muerte. Yo asumo libremente y acepto todos los riesgos conocidos y desconocidos de la lesión, mientras que el patinaje en esta instalación, y el dueño de liberación, su sociedad de gestión, sus filiales, subsidiarias, sucesores y cesionarios de cualquier tipo de responsabilidad por lesiones corporales o daños a la propiedad resultantes de cualquier actos de negligencia y omisión en el diseño, operación, supervisión y mantenimiento de las instalaciones.***

***Firma: X\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_***

***Forma de pago: Cash\_\_\_\_\_ Check # \_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_ Visa / MC \_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_ Exp. Fecha (MM / AA) \_\_\_\_\_\_\_\_\_\_3 código de cuatro dígitos # \_\_\_\_\_\_\_\_\_***

***Nombre del titular tal y como aparece en la tarjeta: \_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_***